

DELIVERY NOTE : 82656037
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 7.06.2018 06:31:31 REMOTE TRANSMISSION

VENDOR
 VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilite Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER
 VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 PO Box CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER
 GETTAG S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :
 Term of payment : 60 days due net

Your contact :
 Telephone :

Expedition on : 27.06.2018 at 06:31:29
 Delivered on : 27.06.2018 at 06:31:29
 Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit
----------------------	-------------------	--------------	---------------------	-----	-------------------	--------	------------------------	-----------	------------------	---------------

Dual Wet Clutch assy 300 (4010)	2510164010	105 PCE	TBA-501627	1	112436932		105			112436932
FR-IT	1084010A		TBA-501626	7						
			TBA-501628	1						

180190687

Sow 8290356

180180938

KUEHNE+NAGEL S.R.L.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 105
 Quantità effettiva: 1
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 1
 Conformità alle schede di Imballaggio:
 Data controllo: 28/6/18
 Firma: *[Signature]*

CARRIER

Vehicle Nr :
 Trailer Nr : 111
 Transport ID :
 Transport Mode : Truck
 Incoterms : FCA amiens

Total gross weight : 719,99 KG
 Total net weight : 719,99 KG
 Total no. of handling units: 1
 Total no. of boxes : 1
 Total volume : 0,11 DM3

TRANSIT LOCATION

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
 Received in good shape without damage due to transport

EXPEDITION VALEO FA

1 Expeditor (nume, adresă, țară)
 Absender (Name, Anschrift, Land)
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2



27 JUN 2018

SCRISORE DE TRANSPORT
 FRACHTBRIEF



Acest transport este supus indiferent de orice clauză contractului, convenției relative la contractul de transport internațional de mărfuri pe șosele (C.M.R.)
 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (C.M.R.)

2 Destinatari (nume, adresă, țară)
 Empfänger (Name, Anschrift, Land)
GETRAG
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALY

16 Transportator
 Frachtführer
S.C. BITZU & SUN S.R.L.
ALBA IULIA
RO26201296 J01/759/2009

3 Locul prevăzut pentru livrarea mărfii
 Auslieferungsort des Gutes
70026 MODUGNO
ITALY

Autovehicul: marca **FIAT** - Tona **3.5T**
 Număr de circulație **B23 BFF**
 Echipaj 1 **TURCAN ADRIAN**
 2

4 Locul și data încadrării mărfii
 Ort und Tag der Übernahme des Gutes
50080 AMIENS
FRANCE

17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară)
 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

5 Documente anexate
 Beigefügte Dokumente
BLA 82656037/82656037

18 Rezerve și observații ale transportatorilor
 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer

6 Mărci și numere Kennzeichen und Nummern	7 Nr. de colete Anzahl der Packstücke	8 Mod de ambalare Art der Verpackung	9 Nume mărfi Bezeichnung des Gutes	10 Nr. statistic Statistiknummer	11 Greutate brută, kg Bruttogewicht in Kg	12 Cubaj, m ³ Umfang in m ³
	3	paletas Picus Ark			1020 kg	

1-15 Instrucțiunile expediției (formalități vamale și oficiale)
 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)

19 Convenții speciale
 Besondere Vereinbarungen

14 Expeditor
EXPEDITION VALEO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2

20 De plătit
 Zu zahlen vom:
 Expeditor Absender
 Valută Währung
 Destinatari Empfänger
KUEHNE + NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

21 Locul și data
 Ort und Datum
Amiens
27 JUN 2018

15 Rambursare
 Rückzahlung
S.C. BITZU & SUN S.R.L.

22 Semnătura și stampila expeditorului
 Unterschrift und Stempel des Absenders
03.22.67.44.47

23 Semnătura și stampila transportatorului
 Unterschrift und Stempel des Frachtführers
ALBA IULIA
RO26201296 J01/759/2009

24 Recepția mărfii
 Gut empfangen
28 JUN 2018
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Rubricile înscrise cu un număr trebuie completate de către transportator.
 Die mit fett gedruckten Linien abgetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

19 + 21 + 22

1-15

Rubricile înscrise cu un număr trebuie completate de către transportator.
 Die mit fett gedruckten Linien abgetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

În cazul mentonării unor mărfuri periculoase, pe lângă un anumit contract, pe alinația finală din tabelul de mai jos, trebuie să se adauge și prevederile din tabelul de mai jos, care este în vigoare în momentul încheierii contractului și al tuturor actelor de circulație.